Europäisches **Patentamt**

European **Patent Office**

Office européen des brevets

Einsender / Sender / Expéditeur :

٤

Г

CABINET REGIMBEAU 20, rue de Chazelles **75847 PARIS CEDEX 17** FRANCE

Paris le'1er juin 2005 N°Fedex 7915 9315 3295



(web.pdf 11/98)

EPO - DG 1

0 6, 06, 2005

(+49-89) 2399-0

523 656 epmu d

(+49-89) 23 99-44 65

P.B. 5818 Patentlaan 2 \boxtimes NL-2280 HV Rijswijk

(+31-70) 340-2040 31 651 epo nl (+31-70) 340-3016

Fax D-10958 Berlin

⊠ ⊠ (+49-30) 25901-0 Fax (+49-30) 25901-840

Bestätigung über den Eingang nachgereichter Unterlagen für Patentanmeldungen/Patente beim Europäischen Patentamt

Datum und Ort des Eingangs sind aus der Perforation dieser Eingangsbestätigung ersichtlich

(M + Datum = Einreichungsort München: H + Datum = Einreichungsort Den Haag; Datum + B = Einreichungsort Berlin)

Acknowledgement of receipt for subsequently filed items relating to patent applications/patents at the European Patent Office

Date and place of receipt are shown by the perforation appearing on this receipt

(M + date = Munich as place of receipt; H + date = The Hague as place of receipt; date + B = Berlin as place of receipt)

Accusé de réception à l'Office européen des brevets de pièces produites postérieurement au dépôt d'une demande de brevet/ à la délivrance d'un brevet européen

La date et le lieu de réception sont indiqués par la perforation du présent accusé de réception

(M + date = pièces reçues à Munich; H + date = pièces recues à La Haye; date + B = pièces reçues à Berlin)

Eingereichte Unterlagen

Items filed

Pièces envoyées

Anmeldungs- (und Direktions-*) Nr./Patent Nr. Application (and Directorate*) No./Patent No. N° de la demande (et de la direction*)/n° du brevet	Ihr Zeichen Your reference Votre référence	ggfs. Art und Datum der Unterlagen** Nature and date of items (optional)** Nature et date des pièces (facultatif)**
1 Demande PCT N°FR03/03822	345543/D20646- MAA/CT	Requête en rectification
₂ déposée le 19 décembre 2003	/	d'erreurs sur les figures
3 au nom de BATSCAP		3 à 6 et 66
4		PJ. Nouvelles planches de
5		dessins 2/43 et 40/43
6		
7		
8		
9		
10		



Der Eingang der angegebenen Unterlagen wird bestätigt. Enthält diese Spalte keine Eintragungen, so wird lediglich bestätigt, daß eine Sendung

zu dem angegebenen Aktenzeichen eingegangen ist.

- * if already known
- The receipt of the items indicated is confirmed.

If this column does not contain any entries, it is only confirmed that an item has been received for the indicated file.

- si déià connu
- La réception des pièces indiquées est confirmée.

Faute de mention dans cette colonne, le présent accusé de réception se rapporte à une pièce quelconque envoyée sous la référence indiquée



10/541046 JC17 Rec'd PCT/PTO 22 JUN 2005

Fax :(31-70) 340 3016 + Confirmation Fedex N°7915 9315 3295 OFFICE EUROPEEN DES BREVETS

P.B. 5818 Patentlaan 2

NL - 2280 HV RIJSWIJK

PAYS-BAS

CT/MAA/KS

Paris, le 1 juin 2005

Demande PCT Nº FR03/03822 déposée le 19 décembre 2003

Titulaire(s) : BATSCAP
Titre : ARCHITE(

: ARCHITECTURE DE DISPOSITIF DE BOBINAGE D'ENSEMBLE DE

STOCKAGE D'ENERGIE ELECTRIQUE.

Nos réf. : 345543 D20646 - MAA-CT

Messieurs,

Nous requerrons la rectification d'erreurs contenues dans les figures 3 à 6 et 66 de la demande internationale en référence, en application de la Règle 91 PCT.

1/ Figures 3 à 6 (planche 2/43)

Sur ces figures, les flèches indiquant le sens de rotation du rouleau 620 et du bras 624 sont orientées dans des sens erronés.

Ces erreurs sont évidentes, dans la mesure où les sens de rotation du rouleau 620 et du bras 624 indiqués par les flèches ne sont pas compatibles avec le sens de rotation du mandrin 610 sur lequel le rouleau 620 vient en appui.

Le rouleau 620 est monté libre en rotation sur le bras 624 et roule sur les faces successives du mandrin 610 (comme indiqué à la page 34, ligne 31 à page 35, ligne 9). Ainsi, le sens de rotation du rouleau 620 devrait être opposé au sens de rotation du mandrin 610.

Par ailleurs, le bras 624 devrait tourner dans le même sens de rotation que le mandrin (comme indiqué à la page 35, lignes 10-11 de la demande).

Nous vous prions de bien vouloir trouver ci-jointe une nouvelle planche de dessins 2/43 dans laquelle ces erreurs ont été rectifiées.

2/ Figure 66 (planche 40/43)

Sur cette figure, les flèches indiquant le sens de rotation des rouleaux enrouleurs de pellicule 229 et 324, du dérouleur 204, des rouleaux de dépelliculage 124 et 224 et des rouleaux d'accumulation 546 et 548 sont orientées dans des sens erronés.

Ces erreurs sont évidentes, dans la mesure où les sens de rotation de ces éléments indiqués par les flèches ne sont pas cohérents avec le sens de défilement des différents films et pellicules.

En effet, des pellicules sont <u>enroulées</u> sur les rouleaux 229, 324, 124, 224, 546 et 548 (voir page 14, lignes 6 à 9 et page 22, lignes 19 à 21 de la demande)

En revanche, un film de lithium est <u>déroulé</u> à partir du dérouleur 204 (voir page 10, lignes 14 à 21, page 63, lignes 6 à 11, page 65, lignes 29 à 32 de la demande).

Nous vous prions de bien vouloir trouver ci-jointe une nouvelle planche 40/43 dans laquelle ces erreurs ont été corrigées.

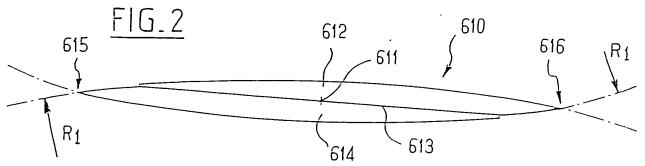
Nous vous prions d'agréer, Messieurs, l'expression de nos salutations distinguées.

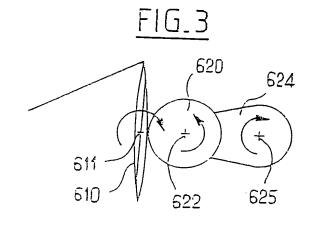
Marie AUDREN

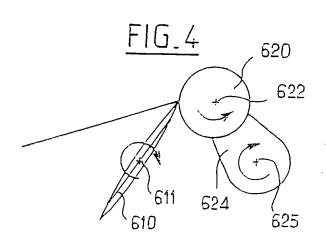
Christian TEXIER

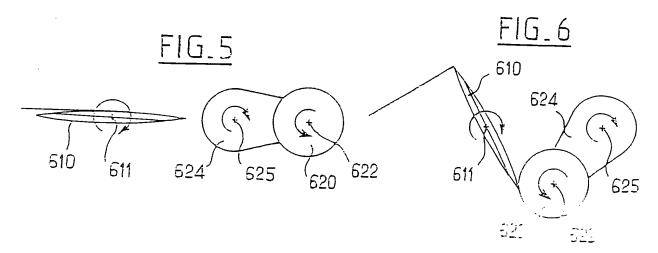
PJ.

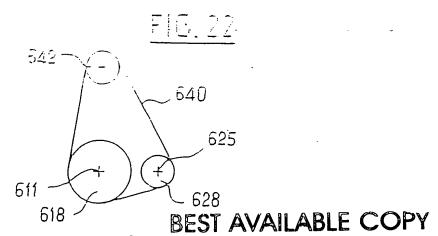




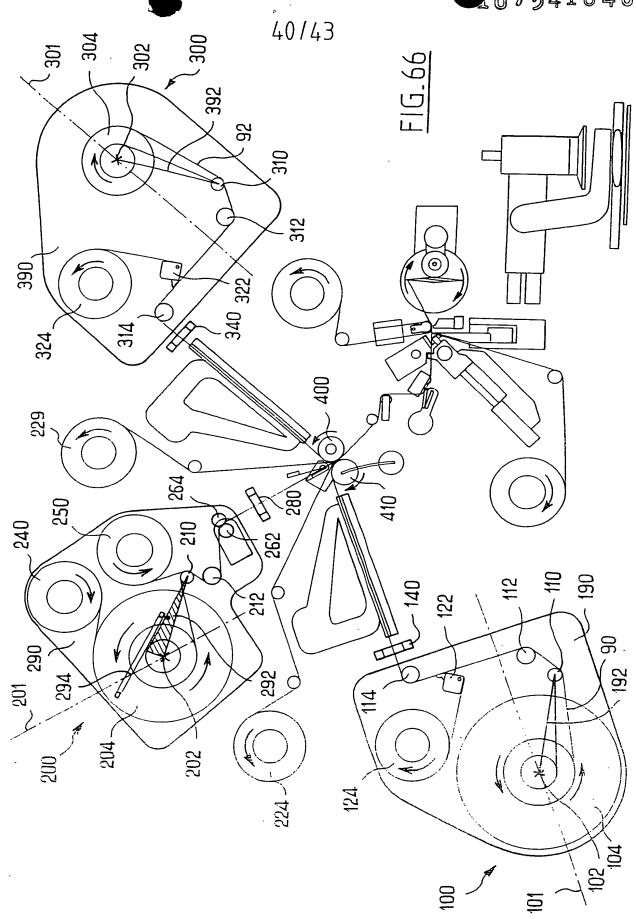








0/541046



BEST AVAILABLE COPY